

ՆԱԽԴԵՍ ԵՄՍՕՐԵՆՅՈՒՆ

ՈՒՍՈՒՄՆԵՐԹ

Կը հրատարակուի ամէն ամսոյ սկիզբը:

Հայ-Գրական յօդուածներէն զատ ծշդիւ տեղեկութիւն կը տրուի հայ-գրականութեան, պատմութեան, եւայլն նկատմամբ ամէն ամիս ելած Նոր հրատարակութեանց վրայ: Եղնալէս քննադատական տեղեկութիւն կը տրուի ազգային լրագրաց մէջ տպուած կարեւոր լրերու վրայ:

“Ազգային լրագրաց բովանդակութիւն,, թղթակցութիւն, ծանուցում, եւայլն:

Խմբագրութեան ղրկուած ամէն զրքերու վրայ՝ քննադատական համառօտ տեղեկութիւն տալը պիտի շարունակուի:

ՀԱՅ ԽՄԵԿԳՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԷ ԿԸ ԽՆԴԻՌՈՒԹ ԳՈՒՍԿԱՐԶԱԲԱՐ ՀՐԱ ՏԱՐԱԿԵԼ ԱՅՍ ԶԱՆՈՒՑՈՒՄԸ

ԳՈՐԾԵԿԱՆՈՒԹԻՒՆՔ “ԵՄՍՕՐԵՆՅՈՒՆ”

ՎրէժնՍ, Սոյոք Վանք Միաբանութեան: Գր. Հատիկ Բորովիչ: Վանատուն Միաբանութեան: Բիւզանդիան գրատուն, Հարթիս: Սեպտու խաճ թիւ 5: Գ. Պալմեց գրատուն, Ստանբուլ, Հագ. մագճըլար, թիւ 20: Վանատուն Միաբանութեան: Վանատուն Միաբանութեան: Հ. Ազգաստիկուն Վ. Ամիրիկեան:

ՏՐԵՊԻՋՈՒՆ, ՏՓՂԻՍ, ՆԱՍՏԱՆԻՆ, ԱՐԻՌՈՒՆ, ՄԱՆՉԵՍՏԵՐ, ԱՂԻՋՄԱՆԻՐԻՍ, ԲՈՒՍՉՈՒՔ, ՆԻԻ-ԵՈՐԶ

Հ. Համազասպ Վ. Զամանեան: Գր. Եղնալիս Զամադարեան: Գր. Լուսինա Սարգսյան: Գր. Սո. Գ. Սեպեքալեան: Գր. Օճակի Ս. Էֆենեան: Գր. Եղն. Անդրեան: Գր. Բուրճ. Օհանեան: Գր. Դանակի Տոքմէճեան: Գր. Ա. Ս. Արսէնեան:

ԽՄԵԿԳՐՈՒԹԵԱՆ ՀՆՏԱԵՆ

A la Rédaction de la Revue „Hantesse“, Vienne (Autriche) VII 2 Mechitharistengasse 4.

ԹՂԵԿԱՆՈՒԹԻՒՆՔ “ՀԱՆԴԻՍԻՆ”

ԷՄԻՆԻՍ — Ե. Հ. ԱՄԼԻՆ — 1. Ենթակարգութեամբ ընդունեցանք բաժանորդագիրը: 2. Զեր յիշատակած հին տպագրութիւն մեզ ցայժմ անմասն էր, զմեզ երախտապարտ կը կացուցանէք եթէ այս մասին խոստացածնիդ կատարէք: “Սանսարեան Վարժարանի”, ծնագրաց ցուցակին տպուած թերթերը դրկեցնէք 2նգ մէկ երկու շաբաթ յառաջ:

WORCESTER, MASS. — Arm. Library. Հնդունեցանք շնորհակալութեամբ բաժանորդագիրը եւ արդէն իսկ թուրք տարույս Յունուարին սկսեալ դրկեցնէք:

ԿԵՍՏՐԻՆ — Ե. Վ. ՊԱՆԻՆ — Հնդունեցանք 2նգ յօդուածը, սակայն առ անմասն տեղի յաղորդ թուրք մէջ միայն կարող ենք հրատարակել:

ՍՈՍԿՈՒՆ — Ա. Վ. Գ. — 1. Ստացանք ժամանակին դրամն եւ ինդրածնիդ կատարեցնէք: 2. Ենթակարգութիւն 2նգ “Եղնալիս” մասին մի երկու անաթման ներկայացուցէ՛նք ի... մասին զրածնեցնէք. սակայն հաւատացէ՛ք որ մենք աչապիտեաց կարեւորութիւն չենք տար եւ արհամարհական լուծեամբ միայն կը պատասխանենք: 3. Մեծ գոնութեամբ ի նկատի առիցք Ե. Գրութեան բովանդակածը, որուն համար մեր անկեղծ շնորհակալութիւնները. բայց վաճառ գի որունքին լեզուաւ զրքերու կամ լրագիրներու մէջ հայագիտութեան կամ հայ մասնագրութեան մասին ամէն զրուածք մեր հեռուորացս ծնողը շատ յաճախ չի հասնիր՝ զմեզ մեծապէս երախտապարտ կը կացուցանէք, եթէ այսպիսի զրուածներն կամ երկերը մեզք բանի մը տողով ծանուցանէք թերթիս Ժողովներէն համար: ԽՍԻ. “ՀԱՆԴԻՍԻՆ”

“ԳՈՒՆ Զ”

Երաբաններ

Բաժանորդագիրն է՝ 2/1, արծաթ մօզդոն Հասցէ՝ Direction du journal arménien “POUNTECH, Nafé Han, Balouk-Pazar 16 — Constantinople.

Լոյս տեսաւ

Փ. ԲԻԻԶԵՆԴԵՍԻ

ԵՐ

ԻՐ ԳԵՍՏՈՒԹԵԱՆ ԽԱՐԿԱՆՈՂԸ

ԳՆՈՒԹԻՒՆ

Մ. ԽԱՐԿԱՆՈՒ ԼՂԻԲԵՆԵՐԻ ՄԵՆԵՆ

ԳՐԵՑ

Յ. ԴԱՂԲԱՆԵԱՆ

ԱԶԳ. ՄԱՏ. ԻԹ ՀԱՏՈՐ

ԼԻԵՆԵՆ

Մ Ի Թ Ե Ր Ե Ն Տ Գ Ր Ե Ն

1898.

8° ԷՄ Ի 175. ԳՐԻՆ Է ՓՐ. 2-50:

ՃԱՄԱՐՈՒ ԺԱՆՈՐԵ Ն 40 ՍԱՆՏԻՄ:

“ԲԻԻՐԱԿԱՆ”

Երաբաններ: Բաժանորդագիրն է 12 ֆրանկ: Հասցէ՝ Rédaction du „Burak“ CONSTANTINOPLE, Bahtché Kapou, Cazasker Han 16.

Ի-Բ-Ֆ-Ե-Մ. Տաղաւարեան «Առողջապահութեան», 33: —
 Պ-Լ-Ե-Ս. Վ. Մանկական օրօր (Անկախ գաւառաբարձուք),
 33: — Մ. Է. Ժողովրդական առանձինք, 33: — Պ-Լ-Ե-Ս. Վ.
 ի նայ աշուղներն ու ժողովրդական հայ երգիչներ, 34 35, 37—38:
 — ՃՃՆ-Ե-Ս. Սը յարձանակն դէմ պայտառական միջոցներ,
 34—35: — ՏԵՖ-Ե-Գ. Սովորյալներն ու նախապաշարուներ
 Արաբկերի մէջ, 34—35: — Մ-Մ-Լ-Ե-Գ. Սիրեք, գարեբ
 եւն, 34—35, 37—38: — Դ. Խ. Է. Զարկան մը, 34—35: —
 Բ-Ե-Ս-Ֆ-Է. Հայերենի փոխառեալ բառեր Թուրքերէնի մէջ,
 34—35: — Ս-Մ-Է. Գարեբ Բաղէշի գաւառաբարձուք, 34—35:
 — Աճ-Ե-Ս. Հ. Լեզուի հոգեբանութեան, 36—38: — Մ-Մ-Լ-Ե.
 Սեփապաշարութեան — Պ-Լ-Ե-Ս. Վ. Նախապաշարուներ
 ու գուշակներ Կենտրոնի ու շրջակայից ժողովուրդին, 36:
 — Մ-Լ-Ե-Լ-Ե. Երգիչներ «Գ. Լուսաւարէշ» վարքը, 36:
 — Թ-Ե-Լ-Գ. Սիրաբանութեան Բիշիմի գաւառաբարձուք, 36:
 — Դ-Լ-Ե-Լ-Ե. Մ. Ժողով. Տանեւաններ Դիւարներէն գաւառա-
 բարձուքը, 36: — ՄԵԵ-Լ. Հայերենի բառաշարական համա-
 ձայնութեան վրայ (Թրգմ. Դ. Խ.), 37—38: — Մ-Մ-Լ-Ե. Վրդ.
 Չափն ռիթմ, 37—38: — ՏԵՖ-Ե-Գ. Տեմիդ դեմին հնգեանք,
 37—38: — Մ-Խ-Խ-Է Սըբը, 37—38: — Դ. Խ. Է. Խալիւանի
 Մանկական երգերը, Է. Տեղեւորներ «Գառնական համաբար-
 ձայնութեան», 37—38: — Կ. Պոլիս ու գաւառական դպրական-
 ութեան, 39: — Վ-Ե-Ե-Լ-Ե-Լ-Ե. Ս. Ֆերականական համապայ-
 տնութեան Մարտից գաւառաբարձուքն, 39: — Խ-Լ-Լ-Ե. Նշան-
 տուրք Բիշի մէջ, 39: — Դ-Լ-Լ-Ե-Լ-Ե. Մ. Ժողովրդական սփեք,
 Խաւսկըտիմանց ձևերն ու զանազան առաջնածններ, 39:
 — Դ-Լ-Լ-Ե. Մ-Մ. Գարեբ Է. աշխարհաբար, 40: — Պ-Լ-Ե-Ս. Վ.
 Է. Հայերենի փոխառեալ բառեր Թուրքերէնի մէջ, 40:

“Նոր-Պար., ժե. տարի, 1898, թ. 167—200:

Յ-Է-Լ-Ի-Է-Ն Դ. Ժ. Վ. Վ. Բառասմանի "Տարեգրու-
թեան, յաւին, 174: — Պաշտօնաշ Ռ. 'Նոյն Նիւթի վրայ, 179:
— Միւր-Բիւր-Մ. 'Նոյն Նիւթի վրայ, 182:

“Պատկեր”, Թ. տարի, 1898/99, թ. 11—13:

Թ. 11: — Աւելեռ Գ. Վ.,¹ Լնանիա Կարեկացի: —
Տե՛ր Աբգ-ճ-ճ-ճ Ս. Վ.,² Թաղապ հւսթանն Աստուծոյ:
Նաւարեկ Ս. Վ.,³ Հասկուկտաղի Ս. պատարաղիկն եւ ժամերու
նստուցման ջրհանանսթանն մասաղդ տիղ մէջ (եւ Թ. 12,
13): — «Պատկեր» Հանդէսն եւ կրօն եւ դիտութիւն (եւ Թ. 12,
13): — Օրէնսդատութիւն Օսմ. ըստ ծիւնն Լնանֆուսայ: —
Դա՛մ. Ս. Մոնիպպի:

Թ. 12: — ՆԱՐԻՒՆՆ Ս. Վ.՝ Գանձարանք հայ լեզուի (Է. Թ. 13): — Հայկական տաղաչափական գիտելիք (Է. Թ. 13): — Հին հայ ձեռագրեր մը քաղուածոյք:

Թ. 13. — Հնդկի մատենագրութիւնն. — Նազարիւհե
Ս. Վ. Ալպեանք. — Պատարագամատոյց Ս. Հօրն Սահակայ
Պարթեւ Հայրապետի:

«Շաղիկ», ժԱ. տարի, 1898/99, №. 1—17:

Մահաբանի՝ Մաւրաւանի, 17:

“Հանրագիտակ., Բ. տարի, 1898/99, Բ. 30—32:

ՃԷԻԵԴԻՔՆԸ Ս. Սիմեոն-Հրապարկ գաւառաբարբառէն նմոյշ
 մը, 30: — Բւստ Ղ.՝ Պատասխան առ Տք. Կ. Տաղաւարեան
 [«Առջգրայաչուութեան» առթիւ], 32:

¹¹ Ճերիտեի Շարգիյէ., ժգ. տարի, 1898:

Աստուծոյ Մ. Մի ջանի անկողնեակայ դուռըս թխն է մտնիլ. Բազում էկնելոյ Տջ. Ն. Տաղաւարեան Առաջնորդական Թանկ զորքն շնորհակալանքն, 4030: — Այդպէս Գ. Տջ. Ն. Տաղաւարեան եւ իր առաջնորդական Թխնը, 4036: — Աւելով Ա. Յ. Բեկթէշեան Երզնան, 4041—4048: — Նշ.՝ Ստանիսլաս Երանեան, 4449:

“Մշակ”, իջ. տարի, 1898, թ. 169—200:

Լեօ Գրգի. Ա. Արթուրեան զրական զործունելութիւնը, 169: — Եւեո- Վալերի, 172: — Լեօ Բաֆֆիի գերեզմանի տառը, 176: — Վիլհելմ-Վ. Ա. Արթուրեան, 178: — Գեւ-հանդեհեա Մ. [Վալտառն ձայնը], 181: — Զ-Լեօ Մ. [Վե-հանդեհ] Միխիլեան մեծատանուտ, 184: — Ա. Մ. Հայ թէ վրաց, 190: — Ներսէ Բեւեռաշ- Հայրենի Տնի զրականութիւն իմի կողմերէ, Մ. Խաղաղաշ, 192, 193, 195: — Միւսեան Դե. Վ. [Մանաս], 196, 198:

“Մուրճ”, ժ. տարի, 1898, թ. 7—9.

Թ. 7-8. — Արիւնիս Ա.՝ Նոր Հօգոյի յետեւից...
(վերջ Թ. 9). — Ծառայութեան Աւ.՝ խորիմ արեւմուտը. — Մահու
վաշ Լ՝ խորապատան հետքը. — Անտիոնիս Ա՝ վերեւուտը. —
Մարտիրոսի Գ.՝ Աւե ծովի ասիւրիէ. — Աւառ-Չարէ՛՛ յոկու
գարուն. — Գրիգոր Ն.՝ Ինքնակաթիլը՝ ինքնը եւ գրքերի ընթ
թեցողուի (Թրգո՛ւ. Ա. Լաւրապատանայ). — Վառնիկ Գ.՝ Կանգնի
ծագողը (լաւ. Ֆիւնտիւր). — Իսահակ Ա՝ Արեւելացի
(անասուն). — Չօգոյիս Ա՝ շարի շայտը. — Աստուծո՛ւն Բ.

 Հոյս տեսաւ

ψδρξ

ՏԵԼՈՆ ՄԵՐՈՅ ՅԻՍՈՒՄԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻ

CUS

ԶՈՐԻՑ ԱՒԵՏԱՐԱՆԶԱՅ

ԱՇԽԱՏԱՆԻՍՏԱՆԻ ՌԵՍԱՆԱՄԱՆՈՐ

ԿԱԶՄԵՑ

3. ԴԵՏԲԵՈՍ ՀԼՃԵԼՆ

ՎԻԵՆՆԱ 1898

ՄԽԻԹԱՐԵԱՆ ՏՊԱՐԱՆ

Ըջ VI+143: Գին՝ Ֆրանսիա 140 = բուրլի —.50:

“U d U y,”

Գրականական եւ քաղաքական օրագիր:

ԻԷ. ՅԱՐԻ, 1899:

... 10 рр.
... Редакция „Мшак“. Tiflis, Rédaction du
Journal „Mschak“.

7/11/22
A.R.A.R. @